

<b>Vorlage</b>	
Federführende Dienststelle: Fachbereich Bürger*innendialog und Verwaltungsleitung Beteiligte Dienststelle/n:	Vorlage-Nr: FB 01/0040/WP18 Status: öffentlich AZ: Datum: 13.01.2021 Verfasser:
<b>Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 18.11.2020 (öffentlicher Teil)</b>	
<b>Ziele:</b>	
<b>Beratungsfolge:</b>	
<b>Datum</b>	<b>Gremium</b>
27.01.2021	Hauptausschuss
	<b>Zuständigkeit</b>
	Entscheidung

**Beschlussvorschlag:**

Der Hauptausschuss genehmigt die Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 18.11.2020 (öffentlicher Teil).

Keupen

Oberbürgermeisterin

**Anlage/n:**

Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 18.11.2020 (öffentlicher Teil)

**N i e d e r s c h r i f t**  
**öffentliche/nichtöffentliche Sitzung des Rates der Stadt Aachen**

19. Januar 2021

---

<b>Sitzungstermin:</b>	Mittwoch, 18.11.2020
<b>Sitzungsbeginn:</b>	17:00 Uhr
<b>Sitzungsende:</b>	18:45 Uhr
<b>Ort, Raum:</b>	Sitzungssaal Europa, EUROGRESS AACHEN, Monheimsallee 48, 52062 Aachen

---

**Anwesende:**

Oberbürgermeisterin Sibylle Keupen

Bürgermeister Norbert Plum

Bürgermeisterin Hilde Scheidt

Ratsfrau Dr. Margrethe Schmeer

Ratsherr Matthias Achilles

Ratsherr Christoph Allemand

Ratsherr Harald Baal

Ratsfrau Ellen Begolli

Ratsherr Peter Blum

Ratsherr Dipl.-Ing Jörg Bogoczek

Bürgermeister Holger Brantin

Ratsfrau Franca Braun

Ratsfrau Gaby Breuer

Ratsherr Dr. Sebastian Breuer

Ratsfrau Julia Brinner

Ratsfrau Andrea Derichs

Ratsherr Hans Leo Deumens

Ratsherr Birdal Dolan

Ratsherr Mathias Dopatka

Ratsfrau Ursula Epstein  
Ratsfrau Elke Eschweiler  
Ratsherr Achim Ferrari  
Ratsherr Wilfried Fischer  
Ratsfrau Annika Fohn  
Ratsfrau Ulla Griepentrog  
Ratsherr Daniel Hecker  
Ratsfrau Pola Heider  
Ratsherr Wilhelm Helg  
Ratsherr Klaus-Dieter Jacoby  
Ratsfrau Maria Keller  
Ratsherr Holger Kiemes  
Ratsfrau Nathalie Koentges  
Ratsfrau Sophie Margarethe Kütke  
Ratsfrau Dr. Susanne Kütke  
Ratsherr Boris Linden  
Ratsfrau Iris Lürken  
Ratsherr Markus Mohr  
Ratsherr Tobias Molitor  
Ratsfrau Sigrid Moselage  
Ratsherr Kaj Neumann  
Ratsherr Henning Nießen  
Ratsherr Wolfgang Palm  
Ratsfrau Daniela Parting  
Ratsherr Hermann Josef Pilgram  
Ratsfrau Hildegard Pitz  
Ratsherr Michael Rau  
Ratsfrau Ye-One Rhie  
Ratsherr Dipl.-Ing. Architekt Carsten Schaadt  
Ratsherr Rolf Schäfer  
Ratsfrau Karin Schmitt-Promny  
Ratsherr Michael Servos  
Ratsherr Jöran Stettner  
Ratsherr Tobias Benedikt Tillmann  
Ratsherr Peter Tillmanns

Ratsherr Jakob von Thenen  
Ratsfrau Monika Annette Wenzel  
Ratsfrau Lisa Weskamp  
Ratsfrau Dr. Heike Wolf  
Ratsherr Tjark Zimmer

**Abwesende:**

./.

Stimmzähler:

Frau Dr. S. Kütke und Herr Blum

**von der Verwaltung:**

Frau Stadtdirektorin Grehling	Dezernat II
Frau Beigeordnete Burgdorff	Dezernat III
Frau Beigeordnete Schwier	Dezernat IV
Herr Beigeordneter Dr. Kremer	Dezernat V
Herr Beigeordneter Prof. Dr. Sicking	Dezernat VI
Frau Dr. Bacher	Fachbereich Kommunikation u. Stadtmarketing
Herr Berg	Fachbereich Verwaltungsleitung
Herr Bröltz	Fachbereich Kinder, Jugend u. Schule
Herr Emmerich	Fachbereich Rechnungsprüfung
Herr Herrmanns	Fachbereich Steuern und Kasse
Herr Kemperdick	Fachbereich Immobilienmanagement
Herr Kind	Fachbereich Finanzsteuerung
Herr Klee	Dezernat I
Frau Köther	Dezernat I
Herr Kolobajew	Dezernat II
Frau Lammers	Fachbereich Recht u. Versicherung
Herr Sellung	Dezernat I
Herr Schoel	Fachbereich Finanzsteuerung
Frau Becker	Grüne-Fraktion
Herr Hansen	FDP-Fraktion
Herr Ludwig	Grüne-Fraktion
Frau Opitz	FDP-Fraktion
Herr Teuku	Fraktion DIE ZUKUNFT

**als Schriftführerin:**

Frau Milussi Fachbereich Verwaltungsleitung

## **Tagesordnung:**

### Öffentlicher Teil

- 1 **Eröffnung der Sitzung**
  
- 2 **Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner; auf die Abhaltung der Fragestunde wurde ordnungsgemäß durch Veröffentlichung der Tagesordnung der Sitzung des Rates der Stadt hingewiesen.**
  
- 3 **Wahl der Ausschussmitglieder**  
**Vorlage: FB 01/0732/WP17**
  
- 4 **Bildung von Ausschüssen des Rates der Stadt Aachen, hier: Kinder- und Jugendausschuss**  
**Vorlage: FB 45/0806/WP17**
  
- 5 **Besetzung des Schulausschusses - Wahl sachkundiger Einwohner/innen**  
**Vorlage: FB 45/0807/WP17**
  
- 6 **Vertretung der Stadt in Haupt- und Gesellschafterversammlungen**  
**Vorlage: FB 20/0323/WP17**
  
- 7 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der regio iT gesellschaft für informationstechnologie mbh (regio iT)**  
**Vorlage: FB 20/0001/WP18**
  
- 8 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Gesellschaft für Innovation und Technologietransfer GmbH (AGIT)**  
**Vorlage: FB 20/0299/WP17**
  
- 9 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der gewoge AG**  
**Vorlage: FB 20/0304/WP17**

- 10 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Kur- und Badegesellschaft mbH**  
Vorlage: FB 20/0305/WP17
- 11 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der EUROGRESS AACHEN Betriebs GmbH**  
Vorlage: FB 20/0322/WP17
- 12 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der AWA Entsorgung GmbH**  
Vorlage: FB 20/0316/WP17
- 13 **Bestellung von Vertretern und Vertreterinnen der Stadt Aachen für die  
Verbandsversammlung des Zweckverbands Entsorgungsregion West (ZEW)**  
Vorlage: FB 20/0315/WP17
- 14 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der MVA Weisweiler GmbH & Co. KG**  
Vorlage: FB 20/0307/WP17
- 15 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der GEGRA  
Gewerbegrundstücksgesellschaft mbH**  
Vorlage: FB 20/0300/WP17
- 16 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Flugplatz Aachen-Merzbrück GmbH  
(FAM)**  
Vorlage: FB 20/0301/WP17
- 17 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Parkhaus GmbH (APAG)**  
Vorlage: FB 20/0308/WP17
- 18 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Wassergewinnungs- und  
Aufbereitungsgesellschaft Nordeifel mbH (WAG)**  
Vorlage: FB 20/0317/WP17

- 19 **Bestellung eines Mitgliedes des Aufsichtsrates der RWTH Aachen Campus GmbH**  
Vorlage: FB 20/0302/WP17
- 20 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Verkehrsverbund GmbH (AVV)**  
Vorlage: FB 20/0310/WP17
- 21 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Straßenbahn und Energieversorgungs- Aktiengesellschaft (ASEAG)**  
Vorlage: FB 20/0312/WP17
- 22 **Bestellung von Mitgliedern des Aufsichtsrates der Energieversorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH, Aachen (E.V.A.)**  
Vorlage: FB 20/0319/WP17
- 23 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Stadtwerke Aachen AG (STAWAG)**  
Vorlage: FB 20/0311/WP17
- 24 **Bestellung von Mitgliedern der Verbandsversammlung des Aachener Verkehrsverbundes (AVV)**  
Vorlage: FB 20/0309/WP17
- 25 **Bestellung der Mitglieder der Verbandsversammlung des Wasserverbandes Eifel-Rur (WVER)**  
Vorlage: FB 20/0318/WP17
- 25.1 **Bestellung der Mitglieder der Verbandsversammlung des Wasserverbandes Eifel-Rur (WVER)**  
Vorlage: FB 20/0318/WP17-1
- 26 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Stadion Beteiligungsgesellschaft mbH (ASB)**  
Vorlage: FB 20/0313/WP17

- 27 **Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Städtische Entwicklungsgesellschaft Aachen GmbH & Co. KG (SEGA)**  
Vorlage: FB 20/0314/WP17
- 28 **Studieninstitut für kommunale Verwaltung Aachen**  
Vorlage: FB 01/0733/WP17
- 29 **Trägerverein Berufsbildungs- und Gewerbeförderungseinrichtung Aachen e.V. der Handwerkskammer Aachen**  
Vorlage: FB 01/0734/WP17
- 30 **Benennung von Mitgliedern des Direktoriums der Gesellschaft für die Verleihung des Internationalen Karlspreises zu Aachen e.V.**  
Vorlage: FB 01/0735/WP17
- 31 **Benennung der Mitglieder des Rates im Umlegungsausschuss**  
Vorlage: FB 01/0736/WP17
- 32 **Vertretung der Stadt Aachen im Kuratorium der Viktoriaschule**  
Vorlage: FB 01/0737/WP17
- 33 **Benennung eines Vorstandsmitgliedes und dessen Stellvertreter im Naturpark Nordeifel e.V.**  
Vorlage: FB 01/0738/WP17
- 34 **Wahl von Mitgliedern des Regionalrates des Regierungsbezirkes Köln**  
Vorlage: FB 01/0739/WP17
- 35 **Wahl der Vertreter\*innen der Stadt Aachen im Kreispolizeibeirat**  
Vorlage: FB 01/0740/WP17

- 36 **Wahl der Vertreterinnen und Vertreter des Rates der Stadt Aachen für die  
Verbandsversammlung des Zweckverbandes Region Aachen**  
Vorlage: FB 01/0741/WP17
- 36.1 **Wahl der Vertreterinnen und Vertreter des Rates der Stadt Aachen für die  
Verbandsversammlung des Zweckverbandes Region Aachen**  
Vorlage: FB 01/0741/WP17-1
- 37 **Wahl der vom Rat der Stadt zu benennenden Ratsmitglieder als Mitglieder des  
Integrationsrates**  
Vorlage: FB 01/0742/WP17
- 37.1 **Wahl der vom Rat der Stadt zu benennenden Ratsmitglieder als Mitglieder des  
Integrationsrates**  
Vorlage: FB 01/0742/WP17-1
- 38 **Benennung von Ratsmitgliedern zur Teilnahme an der 15. Konferenz der Ratsmitglieder  
beim Städtetag NRW am 16.12.2020**  
Vorlage: FB 01/0743/WP17
- 39 **Konzession für Spielcasino in kommunale Hand**  
Hier: Ratsantrag Nr. 632/17 der Fraktion Die Linke  
Vorlage: Dez II/0001/WP18
- 40 **Über- und außerplanmäßige  
Aufwendungen/Auszahlungen/Verpflichtungsermächtigungen**
- 40.1 **Überplanmäßige Mittelbereitstellung oberhalb der Erheblichkeitsgrenze gemäß §83 GO  
NRW, Bau eines Geräteschuppens für den Forstbereich**  
Vorlage: FB 36/0487/WP17
- 41 **Anfragen:**

- 41.1 **Ratsanfragen**  
**Vorlage: FB 01/0006/WP18**
- 41.2 **Stellungnahmen der Verwaltung zu Ratsanfragen**  
**Vorlage: FB 01/0008/WP18**
- 42 **Ratsanträge**  
**Vorlage: FB 01/0009/WP18**
- 43 **Umbesetzung in Ausschüssen und anderen Gremien**
- 43.1 **Umbesetzungsantrag der Fraktion DIE LINKE vom 11.11.2020**  
**Vorlage: FB 01/0011/WP18**
- 43.2 **Umbesetzungsantrag der FDP-Fraktion vom 13.11.2020**  
**Vorlage: FB 01/0015/WP18**
- 44 **Mitteilungen der Verwaltung**
- 45 **Bestimmung der stellvertretenden Ausschussvorsitzenden**  
**Vorlage: FB 01/0005/WP18**
- 46 **Wahl der städtischen Vertreter\*innen in Gesellschaften, Verbänden und sonstigen Organisationen**  
**Vorlage: FB 01/0007/WP18**
- 47 **Sondernutzungen für Gastronomie**  
**hier: temporäre Ergänzung der Sondernutzungssatzung bezügl. Außengastronomie gemäß § 8 Sondernutzungssatzung**  
**Vorlage: B 03/0167/WP17-1**

- 48 **Ratsantrag Nr. 013/18 der Ratsfrau Epstein, DIE LINKE, vom 10.11.2020: "Aachen wird sicherer Hafen"**
- 49 **Benennung der Ausschussvorsitzenden und der stellvertretenden Ausschussvorsitzenden**  
**Vorlage: FB 01/0012/WP18**

Nichtöffentlicher Teil

- 1 **Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung:**
- 2 **Bericht aus der Vertretung der Stadt in Unternehmen und Einrichtungen:**
- 3 **Bürgerschaftsangelegenheiten:**
- 4 **Grundstücksangelegenheiten:**
- 4.1 **Beteiligung am Zwangsversteigerungsverfahren des ehemaligen Betriebsgrundstückes der Kaiserbrunnen AG vor dem Amtsgericht Aachen**  
**Vorlage: FB 23/0679/WP17**
- 5 **Personalangelegenheiten:**
- 5.1 **Beförderung von Beamtinnen und Beamten im Rahmen des Stellenplanes 2020:**  
**Beförderung des Stadtamtmannes Ron-Roger Breuer, Leiter des Bezirksamtes Aachen-Haaren (BA 3), zum Städt. Amtsrat mit Wirkung vom 01.12.2020**  
**Vorlage: FB 11/0409/WP17**
- 5.2 **Beförderung von Beamtinnen und Beamten im Rahmen des Stellenplanes 2020:**  
**Beförderung der Städt. Oberbaurätin Isabel Strehle, Leiterin des Fachbereiches Stadtentwicklung und Verkehrsanlagen (FB 61), zur Städt. Baudirektorin zum nächstmöglichen Zeitpunkt**

**Vorlage: FB 11/0004/WP18**

- 5.3 **Personalangelegenheit: Bestellung von Frau Dr. Jutta Bacher zur persönlichen Pressereferentin der Oberbürgermeisterin und zur Fachbereichsleiterin des Fachbereiches Presse und Marketing (FB 13)**

**Vorlage: FB 11/0005/WP18**

- 6 **Mitteilungen der Verwaltung:**

- 7 **Entsorgungsmehrkosten für Bauvorhaben: am „Würselener Wall“**

**Vorlage: Dez II/0002/WP18**

- 8 **Erlass von Pacht-, Erbbauzins- und Mietforderungen für Vereine aufgrund von Einnahmeverlusten durch die Corona-Pandemie:**

**Vorlage: FB 23/0003/WP18**

## **Protokoll:**

Öffentlicher Teil

### **zu 1 Eröffnung der Sitzung**

Die Oberbürgermeisterin eröffnet offiziell die zweite Sitzung der 18. Wahlperiode des Rates der Stadt Aachen und heißt alle herzlich willkommen.

Sie führt aus, dass die derzeitige Corona Situation durch viele Unsicherheiten geprägt ist. Man wisse nicht, wie lange die Krise noch anhalten wird und ob man den bisherigen Erfolg in der Bekämpfung halten könne. Man stehe gemeinsam vor großen Aufgaben im Bereich der Handlungspakete Mobilität und Stadtentwicklung, die man professionell und transparent anpacken solle. Die Bürgerschaft habe mit der Wahl einen klaren Auftrag erteilt. Die Stadt soll zukunftsfähig und enkeltauglich gestaltet werden.

Die Oberbürgermeisterin hält fest, dass von Seiten der Verwaltung der Punkt „Nutzungsänderung Gastronomie“ von der Tagesordnung genommen wurde, da man gemeinsam mit den Gastronomen der Stadt nach einer Lösung als Grundlage suchen wolle, welche man bei der nächsten Ratssitzung vorstellen wolle.

Ratsherr Allemand (Die Zukunft) bittet im Namen aller Fraktionen, den TOP 30 zu splitten, die Weltbürger\*innen heute zu wählen und die weiteren Punkte auf die nächste Ratssitzung zu verschieben.

Ratsfrau Begolli (Die Linke) bittet im Namen aller Fraktionen, den TOP 48, Antrag zur Seebrücke, in die nächste Sitzung zu vertragen und heute nicht zu behandeln.

Die Oberbürgermeisterin bestätigt die Änderungsanträge.

**zu 2 Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner; auf die Abhaltung der Fragestunde wurde ordnungsgemäß durch Veröffentlichung der Tagesordnung der Sitzung des Rates der Stadt hingewiesen.**

Frau H. aus Aachen möchte wissen, welche Lösung es für die Änderung der Schilder „Betreten der Anlage für Unbefugte verboten. Der Oberbürgermeister“ in zahlreichen Parkanlagen, Sportplätzen und Außenbezirken unserer Stadt gibt und mit welchen Kosten dies verbunden sei.

Die Oberbürgermeisterin erläutert, dass man erstmal aus Kostengründen mit der vorhandenen Beschilderung weiterleben wird. Die neuen Schilder werden dann nur noch mit der Aufschrift „Die Stadt Aachen“ versehen, um zukünftig nicht wieder vor derselben Frage zu stehen.

Die Oberbürgermeisterin teilt mit, dass vor dem nächsten Tagesordnungspunkt, ein neuer Punkt eingeschoben wurde. Zwei neue Ratsmitglieder, Frau Pola Heider und Herr Joran Stettner waren in der vergangenen Ratssitzung bei der Vereidigung nicht dabei, daher wird diese nun nachgeholt. Sie verliest den Vereidigungstext und Frau Heider sowie Herr Stettner stimmen zu.

**zu 3 Wahl der Ausschussmitglieder**

**Vorlage: FB 01/0732/WP17**

Ratsherr Helg (FDP) bittet, für die eigene Fraktion einen Tausch beim Planungsausschuss vorzunehmen. Als ordentliches Mitglied soll er selbst eingetragen werden und als Stellvertreter Herr Dr. Cliff Gatzweiler im Hinblick auf den Proporz der Ratsleute zu den sachkundigen Bürgern.

Ratsherr Allemann (ZUKUNFT) bittet ebenfalls um Änderung, Herr Jörg Bogoczek übernimmt den Schulausschuss und Herr Matthias Achilles den Sportausschuss.

Ratsfrau Lürken (CDU) merkt an, dass in der Vorlage für den TOP 3 keine Vertretungsregelung der Ausschussmitglieder untereinander enthalten ist. Die CDU und die übrigen Fraktionen legen mit Sicherheit Wert darauf, dass die Ratsmitglieder sich in alphabetischer Reihenfolge vertreten. Sie führt weiterhin aus, dass die Namen auf den Listen des KJA gestrichen werden müssen, da dieser erst gebildet werden muss. Auch bei den Listen des Wahlprüfungsausschusses, des Wahlausschusses und des Integrationsrats müssen Korrekturen vorgenommen werden.

Die Oberbürgermeisterin verdeutlicht, dass man jetzt en bloc über die Listen, mit Ausnahme der in der Tagesordnung explizit genannten Ausschüsse, die von Frau Lürken aufgeführt worden sind, entscheiden wird.

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt Aachen beschließt einstimmig die Kenntnisnahme der durch die Fraktionen vorgelegten Listen.

**zu 4 Bildung von Ausschüssen des Rates der Stadt Aachen, hier: Kinder- und Jugendausschuss**

**Vorlage: FB 45/0806/WP17**

Die Oberbürgermeisterin weist darauf hin, dass ein Sitz zwischen den Fraktionen von FDP und DIE LINKE per Losentscheid vergeben werden müsse. Anschließend führt sie den Losentscheid durch. Der zu vergebende Sitz wird der Fraktion DIE LINKE zugewonnen.

Im Anschluss benennen die Fraktionen ihre jeweiligen Mitglieder und deren Stellvertreter für den Kinder- und Jugendausschuss.

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt Aachen wählt einstimmig nachfolgende, stimmberechtigte Mitglieder sowie deren Stellvertretungen in den Kinder- und Jugendhilfeausschuss:

	Ratsmitglied oder sachkundige/r Bürger/in	Stellvertretung
1	Rolf Schäfer, SPD	Doris Müller
2	Tobias Küpper, SPD	Anika Bergner
3	Peter Tillmanns, CDU	Klaus-Dieter Jacoby
4	Karl Simons, CDU	Daniel Weber
5	Hilde Scheidt, Grüne	Ulrich Gurr
6	Pola Heider, Grüne	Jonas Török
7	Karin Schmitt-Promny, Grüne	Giana Haass
8	Katharina Hrvacanin, DIE LINKE	Nadine von der Meulen
9	Gisa Haring, FDP	Ute Ketteniß
10	Christine Frels, Die Zukunft	Birgit Valder

**zu 5 Besetzung des Schulausschusses - Wahl sachkundiger Einwohner/innen**

**Vorlage: FB 45/0807/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt nimmt einstimmig die Ausführungen der Verwaltung zur Kenntnis und wählt als sachkundige Einwohner\*innen in der 18. Wahlperiode in den Schulausschuss:

1. Für die evangelische Kirche  
Herr David Krause  
Vertretung: Herr Armin Drack
  
2. Für die Stadtschulpflegschaft:  
Herr Heiko Winkler  
Vertretung: Herr Dieter Cohnen

3. Für die katholische Kirche:  
Frau Sabine Mensger-Jacobs  
Vertretung: Frau Britta Dallmanns

## **zu 6 Vertretung der Stadt in Haupt- und Gesellschafterversammlungen**

**Vorlage: FB 20/0323/WP17**

### **Beschluss:**

Der Rat der Stadt beschließt einstimmig, mit der Vertretung der Stadt Aachen in allen Haupt- und Gesellschafterversammlungen sowie entsprechenden Organen von juristischen Personen, an denen die Stadt Aachen unmittelbar oder mittelbar beteiligt ist, Frau Oberbürgermeisterin Sibylle Keupen und im Falle ihrer Verhinderung Frau Stadtdirektorin Annekathrin Grehling zu beauftragen.

Die Benannten haben jeweils das Recht, einen Bediensteten/eine Bedienstete der Stadt Aachen zu bevollmächtigen.

## **zu 7 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der regio iT gesellschaft für informationstechnologie mbh (regio iT)**

**Vorlage: FB 20/0001/WP18**

### **Beschluss:**

Der Rat der Stadt Aachen entsendet einstimmig die im Folgenden benannte Person direkt in den Aufsichtsrat der regio iT:

- 1.) Dr. Markus Kremer, Beigeordneter

Der Rat entsendet einstimmig folgende Personen der E.V.A. Gesellschafterversammlung in den Aufsichtsrat der regio iT:

- 2.) Herr Hermann-Josef Pilgram, Grüne
- 3.) Herr Klaus-Dieter Jacoby, CDU
- 4.) Herr Michael Servos, SPD

Der Rat entsendet einstimmig die folgende Person direkt in den Beirat der regio iT:

- 1.) Frau Pola Heider, Grüne

Ferner schlägt der Rat der Stadt Aachen der E.V.A. Gesellschafterversammlung vor, den Aufsichtsratsvorsitzenden in den Beirat zu entsenden.

**zu 8 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Gesellschaft für Innovation und Technologietransfer GmbH (AGIT)**

**Vorlage: FB 20/0299/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig folgende Vertreter\*innen in den Aufsichtsrat der AGIT:

- 1.) Prof. Dr. Manfred Sicking, Beigeordneter (in Vertretung für die Oberbürgermeisterin)
- 2.) Karin Schmitt-Promny, Grüne
- 3.) Jakob von Thenen, CDU
- 4.) Boris Linden, SPD
- 5.) Marcus Lube, DIE LINKE

Stellvertretung:

- 1.) Stadtdirektorin Annekathrin Grehling (in Vertretung für die Oberbürgermeisterin)
- 2.) Lars Lübben, Grüne
- 3.) Gaby Breuer, CDU
- 4.) Tobias Tillmann, SPD

**zu 9 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der gewoge AG**

**Vorlage: FB 20/0304/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig folgende Vertreter\*innen in den Aufsichtsrat der gewoge AG:

Prof. Dr. Manfred Sicking (als Vertretung der Oberbürgermeisterin)  
Franca Braun, Grüne  
Sebastian Breuer, Grüne  
Jakob von Thenen, CDU  
Norbert Blum, SPD  
Christoph Giebeler, DIE LINKE

**zu 10 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Kur- und Badegesellschaft mbH**

**Vorlage: FB 20/0305/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt entsendet einstimmig folgende Personen in den Aufsichtsrat der Kur- und Badegesellschaft mbH::

- 1.) Stadtdirektorin Grehling (als Vertreterin der Oberbürgermeisterin)
- 2.) Hilde Scheidt, Grüne
- 3.) Achim Ferrari, Grüne
- 4.) Dr. Susanne Kütke, Grüne
- 5.) Andrea Derichs, CDU
- 6.) Hildegard Pitz, CDU
- 7.) Alexander Heyn, CDU
- 8.) Nathalie Koentges, SPD
- 9.) Tobias Tillmann, SPD
- 10) Ulla Epstein, DIE LINKE

**zu 11 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der EUROGRESS AACHEN Betriebs GmbH**

**Vorlage: FB 20/0322/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt bestellt einstimmig – ergänzend zur Beschlussfassung betreffend den Betriebsausschuss des Eigenbetriebs Eurogress - in den Aufsichtsrat der EUROGRESS AACHEN Betriebs GmbH:

Prof. Dr. Manfred Sicking, Beigeordneter

**zu 12 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der AWA Entsorgung GmbH**

**Vorlage: FB 20/0316/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt entsendet einstimmig folgende Personen für den Aufsichtsrat der AWA Entsorgung GmbH:

Dr. Markus Kremer, Beigeordneter      Stellv.: Prof. Dr. Manfred Sicking, Beigeordneter  
Andrea Derichs, CDU                      Stellv.: Hildegard Pitz, CDU

Holger Kiemes, CDU

Stellv.: Jakob von Thenen, CDU

Heike Wolf, SPD

Stellv.: Fabia Kehren, SPD

Dirk Tentler, UWG

./.

**zu 13 Bestellung von Vertretern und Vertreterinnen der Stadt Aachen für die  
Verbandsversammlung des Zweckverbands Entsorgungsregion West (ZEW)**

**Vorlage: FB 20/0315/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt entsendet einstimmig folgende Vertreter und Vertreterinnen in die  
Verbandsversammlung des ZEW:

- |   |   |
|---|---|
| 1.) Sibylle Keupen, Oberbürgermeisterin | Stellv.: Dr. Markus Kremer, Beigeordneter |
| 2.) Kaj Neumann, Grüne                  | ./.                                       |
| 3.) Henning Nießen, Grüne               | ./.                                       |
| 4.) Andrea Derichs, CDU                 | Stellv.: Hildegard Pitz                   |
| 5.) Holger Kiemes, CDU                  | Stellv.: Jakob von Thenen                 |
| 6.) Heike Wolf, SPD                     | Stellv.: Daniela Parting                  |
| 7.) Dirk Tentler, DIE LINKE             | ./.                                       |

**zu 14 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der MVA Weisweiler GmbH & Co. KG**

**Vorlage: FB 20/0307/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt bestellt einstimmig folgende Personen und ihre Vertretung in den Aufsichtsrat der MVA  
Weisweiler GmbH & Co. KG durch die AWA Entsorgung GmbH:

- |                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| 1.) Dr. Markus Kremer, Beigeordneter | Stellv.: Prof. Dr. Manfred Sicking, Beigeordneter |
| 2.) Kaj Neumann, Grüne               | Stellv.: Henning Nießen, Grüne                    |

**zu 15 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der GEGRA  
Gewerbegrundstücksgesellschaft mbH**

**Vorlage: FB 20/0300/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig folgende Vertreter\*innen in den Aufsichtsrat der GEGRA:

- 1.) Stadtdirektorin Annekathrin Grehling (in Vertretung für die Oberbürgermeisterin)
- 2.) Sebastian Breuer, Grüne
- 3.) Jakob von Thenen, CDU

Stellvertretung:

- zu 1.) durch Einzelvollmacht beauftragt
- zu 2.) Lars Lübbe, Grüne
- zu 3.) Daniel Hecker, CDU

**zu 16 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Flugplatz Aachen-Merzbrück GmbH (FAM)**

**Vorlage: FB 20/0301/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig folgende Vertreter\*innen in den Aufsichtsrat der FAM:

- 1.) Stadtdirektorin Annekathrin Grehling (in Vertretung für die Oberbürgermeisterin)
- 2.) Sophie Kütke, Grüne

Stellvertretung:

- zu 1.) durch Einzelvollmacht beauftragt
- zu 2.) Sebastian Breuer, Grüne

**zu 17 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Parkhaus GmbH (APAG)**

**Vorlage: FB 20/0308/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig folgende Vertreter\*innen in den Aufsichtsrat der APAG:

1. Frauke Burgdorff, Beigeordnete
2. Monika Wenzel, Grüne
3. Achim Ferrari, Grüne
4. Sebastian Breuer, Grüne
5. Gaby Breuer, CDU
6. Daniel Hecker, CDU

7. Ye-One Rhie, SPD
8. Matthias Achilles, ZUKUNFT

Stellvertretung:

1. Uwe Müller, FB 61
2. Lisa Weskamp, Grüne
3. Wilfried Fischer, Grüne
4. Henning Nießen, Grüne
5. Andrea Derichs, CDU
6. Holger Kiemes, CDU
7. Jan v.d. Hurk, SPD
8. Andreas Kuntze, ZUKUNFT

**zu 18 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Wassergewinnungs- und Aufbereitungsgesellschaft Nordeifel mbH (WAG)**

**Vorlage: FB 20/0317/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig die Oberbürgermeisterin oder die im Folgenden von der Oberbürgermeisterin benannten Personen in den Aufsichtsrat der WAG:

- 1.) Sibylle Keupen, Oberbürgermeisterin

Stellvertretung:

- zu 1.) Annekathrin Grehling, Stadtdirektorin

Der Rat schlägt einstimmig der Gesellschafterversammlung der STAWAG die Entsendung folgender Personen als stimmberechtigten Mitglieder in den Aufsichtsrat der WAG vor:

- 2.) Kaj Neumann, Grüne
- 3.) Julia Brinner, Grüne
- 4.) Holger Kiemes, CDU
- 5.) Heike Wolf, SPD
- 6.) Leo Deumens, DIE LINKE

Stellvertretung:

- zu 2.) Henning Nießen, Grüne
- zu 3.) Jöran Stettner, Grüne
- zu 4.) Hildegard Pitz, CDU
- zu 5.) Rolf Schäfer, SPD
- zu 6.) Lasse Klopstein, DIE LINKE

Als beratendes Mitglied und stellvertretendes beratendes Mitglied werden die folgenden, von der Oberbürgermeisterin bestimmten Personen einstimmig entsendet.

- 7.) Leitung FB 36

Stellvertretung:

- zu 7.) N.N.

**zu 19 Bestellung eines Mitgliedes des Aufsichtsrates der RWTH Aachen Campus GmbH  
Vorlage: FB 20/0302/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig folgende Vertreterin / folgenden Vertreter in den Aufsichtsrat der RWTH Aachen Campus GmbH:

Frau Beigeordnete Burgdorff

**zu 20 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Verkehrsverbund GmbH (AVV)  
Vorlage: FB 20/0310/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt benennt einstimmig die folgenden drei Personen und ihre Vertreter zur Bestellung in den Aufsichtsrat der AVV GmbH durch die AVV Zweckverbandsversammlung.

Daneben benennt der Rat der Stadt einstimmig eine vierte Person und dessen Vertreter mit besonderem Fachverstand auf dem Gebiet des ÖPNV. Dieser Vertreter gehört weder der Verwaltung noch der Vertretungskörperschaft eines Verbandsmitglieds an.

Mitglieder :

1. Frauke Burgdorff, Beigeordnete
2. Wilfried Fischer, Grüne
3. Daniel Hecker, CDU
4. Herr Michael Carmincke, Vorstand der ASEAG (als Vertreter der Stadt mit besonderer Fachkunde)

Stellvertretung :

1. Uwe Müller, Abt.-Leiter FB 61
2. Lisa Weskamp, Grüne
3. Gaby Breuer, CDU
4. Herr Heiko Hansen (Bereichsleiter Betrieb und Technik der ASEAG)

**zu 21 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Straßenbahn und Energieversorgungs- Aktiengesellschaft (ASEAG)**

**Vorlage: FB 20/0312/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat schlägt einstimmig der ASEAG Hauptversammlung folgende drei Vertreter\*innen der Stadt Aachen zur Wahl in den Aufsichtsrat vor:

1. Dr. Michael Ritzau, Grüne
2. Gaby Breuer, CDU
3. Ye-One Rhie, SPD

Daneben wird gem. § 10 Abs. 2 der ASEAG-Satzung die Entsendung der Oberbürgermeisterin (oder eines von ihr entsandten Beamten/Angestellten der Verwaltung) durch die E.V.A. GmbH erfolgen.

**zu 22 Bestellung von Mitgliedern des Aufsichtsrates der Energieversorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH, Aachen (E.V.A.)**

**Vorlage: FB 20/0319/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat entsendet einstimmig folgende Personen direkt in den Aufsichtsrat der E.V.A. GmbH:

1.) Sibylle Keupen, Oberbürgermeisterin

Der Rat der Stadt schlägt einstimmig der E.V.A.-Gesellschafterversammlung folgende 7 Vertreter\*innen zur Wahl in den Aufsichtsrat vor:

- 2.) Kaj Neumann, Grüne
- 3.) Julia Brinner, Grüne
- 4.) Wilfried Fischer, Grüne
- 5.) Boris Linden, SPD
- 6.) Daniela Parting, SPD
- 7.) Peter Tillmanns, FDP
- 8.) Jakob von Thenen, FDP
- 9.) Jörg Bogoczek, ZUKUNFT

**zu 23 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Stadtwerke Aachen AG (STAWAG)**

**Vorlage: FB 20/0311/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat schlägt einstimmig zur Wahl des Aufsichtsrates der STAWAG durch die Hauptversammlung folgende Vertreter\*innen vor:

- 1.) Michael Rau, Grüne
- 2.) Julia Brinner, Grüne
- 3.) Jöran Stettner, Grüne
- 4.) Harald Baal, CDU
- 5.) Elke Eschweiler, CDU
- 6.) Michael Servos, SPD
- 7.) Daniela Parting, SPD
- 8.) Leo Deumens, DIE LINKE

**zu 24 Bestellung von Mitgliedern der Verbandsversammlung des Aachener Verkehrsverbundes (AVV)**

**Vorlage: FB 20/0309/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt entsendet einstimmig mit Wirkung zum 01.12.2020 die folgenden 5 Personen in die AVV Verbandsversammlung bzw. wählt deren Stellvertreter\*innen wie folgt:

Zweckverbandsmitglied:

1. Sibylle Keupen, Oberbürgermeisterin
2. Wilfried Fischer, Grüne
3. Daniel Hecker, CDU
4. Ye-One Rhie, SPD
5. Tjark Zimmer, DIE ZUKUNFT

Stellvertreter/Stellvertreterin :

1. Frauke Burgdorff, Vertretung der Oberbürgermeisterin
2. Lisa Weskamp, Grüne
3. Gaby Breuer, CDU
4. Heike Wolf, SPD
5. Matthias Achilles, DIE ZUKUNFT

Der Rat der Stadt benennt einstimmig Frau Oberbürgermeisterin Sibylle Keupen als 2. stellvertretende Verbandsvorsteherin.

**zu 25 Bestellung der Mitglieder der Verbandsversammlung des Wasserverbandes Eifel-Rur (WVER)**

**Vorlage: FB 20/0318/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt Aachen entsendet einstimmig folgende Personen für die verbleibende Wahlperiode in die Verbandsversammlung des Wasserverbandes Eifel-Rur:

- 1.) Dr. Silke Roder, FB 61
- 2.) Henning Nießen, Grüne
- 3.) Lisa Weskamp, Grüne
- 4.) Andrea Derichs, CDU
- 5.) Holger Kiemes, CDU
- 6.) Heike Wolf, SPD
- 7.) Boris Linden, SPD
- 8.) Jürgen Schmitz, SPD
- 9.) Barbara Stockem, SPD
- 10.) Gero Schuch, SPD

zu **Bestellung der Mitglieder der Verbandsversammlung des Wasserverbandes Eifel-Rur**  
**25.1 (WVER)**  
**Vorlage: FB 20/0318/WP17-1**

**Beschluss:**

Der Rat nimmt einstimmig die Ergänzungen zu den Entsendungsvoraussetzungen der Mitglieder der Verbandsversammlung des Wasserverbandes Eifel-Rur zur Kenntnis.

zu **26 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Aachener Stadion**  
**Beteiligungsgesellschaft mbH (ASB)**  
**Vorlage: FB 20/0313/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt Aachen entsendet einstimmig in den Aufsichtsrat der ASB die stimmberechtigten Mitglieder des Betriebsausschusses des Gebäudemanagements sowie die Oberbürgermeisterin oder eine von ihr bestimmte Vertretung:

- 1.) Dr. Manfred Sicking, Beigeordneter (in Vertretung der Oberbürgermeisterin)
- 2.) Sebastian Breuer, Grüne
- 3.) Carsten Schaadt, Grüne
- 4.) Henning Nießen, Grüne
- 5.) Michael Graefe, Grüne
- 6.) Herbert Gilles, Grüne
- 7.) Heike Wolf, SPD
- 8.) Rolf Schäfer, SPD
- 9.) Tobias Willsch, SPD
- 10.) Marc Teuku, ZUKUNFT
- 11.) Lasse Klopstein, DIE LINKE

**zu 27 Bestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Städtische Entwicklungsgesellschaft  
Aachen GmbH & Co. KG (SEGA)**

**Vorlage: FB 20/0314/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt Aachen entsendet einstimmig folgende Mitglieder in den Aufsichtsrat der SEGA:

- 1.) Frauke Burgdorff, Beigeordnete (in Vertretung der Oberbürgermeisterin)
- 2.) Michael Rau, Grüne
- 3.) Johannes Hucke, Grüne
- 4.) Maria Dörter, Grüne
- 5.) Franca Brain, Grüne
- 6.) Harald Baal, CDU
- 7.) Gaby Breuer, CDU
- 8.) Jakob von Thenen, CDU
- 9.) Joachim Moselage, FDP
- 10.) Norbert Plum, SPD
- 11.) Renate Wallraff, SPD
- 12.) Christoph Allemann, DIE ZUKUNFT
- 13.) Marc Beus, DIE LINKE

**zu 28 Studieninstitut für kommunale Verwaltung Aachen**

**Vorlage: FB 01/0733/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt benennt einstimmig

Herrn Dr. Markus Kremer, Beigeordneter, zum Mitglied und

Herrn Berthold Hammers, Fachbereich Personal und Organisation, zum stellv. Mitglied

in der Verbandsversammlung des Zweckverbandes für das Studieninstitut für kommunale Verwaltung  
Aachen.

**zu 29 Trägerverein Berufsbildungs- und Gewerbeförderungseinrichtung Aachen e.V. der  
Handwerkskammer Aachen**

**Vorlage: FB 01/0734/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt bestellt einstimmig zu Mitgliedern des Trägervereins Berufsbildungs- und Gewerbeförderungseinrichtung Aachen e.V. der Handwerkskammer Aachen:

- 1.) Susanne Schwier, Beigeordnete
- 2.) Tobias Danke, Grüne
- 3.) Holger Brantin, CDU

**zu 30 Benennung von Mitgliedern des Direktoriums der Gesellschaft für die Verleihung des  
Internationalen Karlspreises zu Aachen e.V.**

**Vorlage: FB 01/0735/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt benennt einstimmig

1. Hermann-Josef Pilgram, Grüne

2. Dr. Margrethe Schmeer, CDU

3. Fabia Kehren, SPD

4. Dina Bharuchi, DIE LINKE

5. Georg Helg, FDP

zu Mitgliedern des Direktoriums der Gesellschaft für die Verleihung des Internationalen Karlspreises zu Aachen e.V.

Der Rat der Stadt benennt einstimmig nachgenannte zwei nicht dem Rat der Stadt angehörige angesehene Bürger\*innen deutscher Staatsangehörigkeit (sogenannte "Weltbürger\*innen")

Prof. Dr. Hans-Gert Pöttering

Sabine Scholt

zu Mitgliedern des vorbezeichneten Direktoriums.

**zu 31 Benennung der Mitglieder des Rates im Umlegungsausschuss**

**Vorlage: FB 01/0736/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt benennt einstimmig zu Mitgliedern bzw. stellvertr. Mitgliedern des Umlegungsausschusses:

Mitglieder:

Stellvertreter:

1. Achim Ferrari, Grüne

./.

2. Jakob von Thenen, CDU

Peter Tillmanns, CDU

**zu 32 Vertretung der Stadt Aachen im Kuratorium der Viktoriaschule**

**Vorlage: FB 01/0737/WP17**

**Beschluss:**

Die Stadt Aachen schlägt einstimmig der Schulabteilung des Landeskirchenamtes zur Berufung in das Kuratorium der Viktoriaschule in Aachen vor:

Frau Susanne Schwier, Beigeordnete

**zu 33 Benennung eines Vorstandsmitgliedes und dessen Stellvertreter im Naturpark Nordeifel e.V.**

**Vorlage: FB 01/0738/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt Aachen bestellt einstimmig

Herrn Elmar Wiezorek, Fachbereichsleiter FB 36

zum Vorstandsmitglied im Naturpark Nordeifel e.V. und

Herrn Klaus Meiners, stellvertretender Fachbereichsleiter

zu seinem Stellvertreter.

**zu 34 Wahl von Mitgliedern des Regionalrates des Regierungsbezirkes Köln**

**Vorlage: FB 01/0739/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt benennt einstimmig als Vertreter der Stadt Aachen im Regionalrat des Regierungsbezirks Köln:

- Kaj Neumann, Grüne
  
- Harald Baal, CDU

Ferner benennt der Rat der Stadt einstimmig

- Frau Beigeordnete Frauke Burgdorff

zum beratenden Mitglied des Regionalrates des Regierungsbezirks Köln gemäß § 6 Abs. 4 Landesplanungsgesetz NW.

**zu 35 Wahl der Vertreter\*innen der Stadt Aachen im Kreispolizeibeirat**

**Vorlage: FB 01/0740/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt wählt einstimmig zu Mitgliedern des Kreispolizeibeirates:

Mitglieder:

1. Henning Nießen, Grüne
2. Julia Brinner, Grüne
3. Jakob von Thenen, CDU
4. Nathalie Köntges, SPD
5. Heiko Hilgers, DIE LINKE

Stellvertreter:

- Wilfried Fischer, Grüne
- Birdal Dolan, Grüne
- Elke Eschweiler
- Rolf Schäfer, SPD
- Lasse Klopstein, DIE LINKE

**zu 36 Wahl der Vertreterinnen und Vertreter des Rates der Stadt Aachen für die  
Verbandsversammlung des Zweckverbandes Region Aachen**

**Vorlage: FB 01/0741/WP17**

Siehe Beschluss TOP 36.1

**zu 36.1 Wahl der Vertreterinnen und Vertreter des Rates der Stadt Aachen für die  
Verbandsversammlung des Zweckverbandes Region Aachen**

**Vorlage: FB 01/0741/WP17-1**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt wählt einstimmig für die Dauer seiner Wahlperiode zu Vertreter\*innen des Rates der Stadt Aachen in der Bandsversammlung des Zweckverbandes Region Aachen:

Oberbürgermeisterin Sibylle Keupen	vertreten durch Berufung im Einzelfall
(Grüne) Birdal Dolan	vertreten durch Sophie Kütke
(Grüne) Hilde Scheidt	vertreten durch Dr. Susanne Kütke
(Grüne) Wilfried Fischer	vertreten durch Lisa Weskamp
(Grüne) Karin Schmitt-Promny	vertreten durch Achim Ferrari
(CDU) Holger Brantln	vertreten durch Elke Eschweiler
(CDU) Margrethe Schmeer	vertreten durch Iris Lürken
(CDU) Peter Tillmanns	vertreten durch Daniel Hecker
(SPD) Boris Linden	vertreten durch Rolf Schäfer
(SPD) Maria Keller	vertreten durch Norbert Plum
(FDP) Peter Blum	vertreten durch Sigrid Moselage
(ZUKUNFT) Tobias Schindler	vertreten durch Jan Langbeh

**zu 37 Wahl der vom Rat der Stadt zu benennenden Ratsmitglieder als Mitglieder des  
Integrationsrates**

**Vorlage: FB 01/0742/WP17**

Siehe Beschluss TOP 37.1

**zu 37.1 Wahl der vom Rat der Stadt zu benennenden Ratsmitglieder als Mitglieder des  
Integrationsrates**

**Vorlage: FB 01/0742/WP17-1**

**Beschluss:**

Gemäß § 20 der Hauptsatzung benennt der Rat der Stadt einstimmig sieben Ratsmitglieder als Mitglieder des Integrationsrates sowie deren Stellvertreter\*innen:

Mitglieder des Integrationsrates	Stellvertreter*innen
1. Birdal Dolan, Grüne	Karin Schmitt-Promny
2. Hilde Scheidt, Grüne	Pola Heider
3. Franca Braun, Grüne	Monika Wenzel
4. Andrea Derichs, CDU	Holger Brantin
5. Hildegard Pitz, CDU	Peter Tillmanns
6. Nathalie Koentges, SPD	Rolf Schäfer
7. Ulla Eppstein (DIE LINKE)	Leo Deumens

**zu 38 Benennung von Ratsmitgliedern zur Teilnahme an der 15. Konferenz der Ratsmitglieder beim Städtetag NRW am 16.12.2020**

**Vorlage: FB 01/0743/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt benennt einstimmig folgende drei Delegierte für die 15. Konferenz der Ratsmitglieder beim Städtetag Nordrhein-Westfalen am 16.12.2020:

- 1.) Sophie Kütke, Grüne
- 2.) Elke Eschweiler, CDU
- 3.) Daniela Parting, SPD

**zu 39 Konzession für Spielcasino in kommunale Hand  
Hier: Ratsantrag Nr. 632/17 der Fraktion Die Linke**

**Vorlage: Dez II/0001/WP18**

Ratsfrau Begolli (Die Linke) führt aus, dass man in diesem Rat interfraktionell alles getan habe, um die Privatisierung der Spielbanken in NRW zu verhindern. Frau Grehling hat als Kämmerin ebenfalls alles versucht, um die Landesregierung umzustimmen, blieb aber erfolglos. Nun komme es darauf an, die Beschäftigten insbesondere in Aachen vor den Auswirkungen der Privatisierung zu schützen.

Ratsfrau Lürken (CDU) führt aus, dass der Rat im Frühjahr versucht hat, den Einsatz für die Beschäftigten der Spielbank zu verdeutlichen, jedoch durch die Änderung des Gesetzes klar zu erkennen war, dass die Stadt Aachen keinen Raum für die Übernahme der Konzessionen der Spielbank hat. Natürlich müsse man versuchen, den Übergang der Arbeitsverhältnisse moderat zu gestalten, sodass Besitzstandswahrungen erfolgen können. Sie bedankt sich bei der Verwaltung für die Vorlage, da diese in jeder Hinsicht ausführlich und erschöpfend war.

Ratsherr Blum (FDP) bemerkt, dass man natürlich den Erhalt der Arbeitsplätze unterstützt, jedoch die Privatisierung der Spielbanken nicht zugleich zu einem Verlust dieser führt. Die Angestellten von privaten Betreibern seien teilweise auch besser gestellt als die Angestellten von staatlichen Betreibern. Unter Bezugnahme auf die Resolution führt er aus, dass man damit genug getan habe.

Ratsfrau Begolli (Die Linke) stimmt Ratsfrau Lürken (CDU) in Bezug auf die Besitzstandswahrung zu. Man solle sich nochmal interfraktionell dafür einsetzen, dass die Gesamtbetriebsräte bei der Ausgestaltung des Übergangs beteiligt werden. Es ginge nicht um Entlassungen, sondern eher darum, dass viele Privatisierungen genau das Gegenteil von dem gezeigt haben, was Ratsherr Blum (FDP) diesbezüglich gesagt habe.

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt nimmt die Ausführungen der Verwaltung zur Kenntnis.

Der Antrag ist damit behandelt.

**zu 40 Über- und außerplanmäßige  
Aufwendungen/Auszahlungen/Verpflichtungsermächtigungen**

**zu Überplanmäßige Mittelbereitstellung oberhalb der Erheblichkeitsgrenze gemäß §83 GO  
40.1 NRW, Bau eines Geräteschuppens für den Forstbereich  
Vorlage: FB 36/0487/WP17**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt beschließt einstimmig für das Haushaltsjahr 2020 die überplanmäßige Mittelbereitstellung in Höhe von 78.000,00 € für den Kostenanstieg zum Bau eines Geräteschuppens für das Gemeindeforstamt.

**zu 41 Anfragen:**

**zu Ratsanfragen  
41.1 Vorlage: FB 01/0006/WP18**

Der Rat der Stadt nimmt die beiden neuen Ratsanfragen einstimmig zur Kenntnis.

**zu Stellungnahmen der Verwaltung zu Ratsanfragen  
41.2 Vorlage: FB 01/0008/WP18**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt nimmt die von der Verwaltung vorgelegten Stellungnahmen zu verschiedenen Ratsanfragen einstimmig zur Kenntnis.

**zu 42 Ratsanträge**

**Vorlage: FB 01/0009/WP18**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt nimmt einstimmig die fristgerecht eingereichten Ratsanträge zur Kenntnis und verweist sie gemäß § 12 Abs. 3 der Geschäftsordnung an die jeweils zuständige Stelle (Bezirksvertretung, Fachausschuss, Oberbürgermeisterin).

**zu 43 Umbesetzung in Ausschüssen und anderen Gremien**

**zu Umbesetzungsantrag der Fraktion DIE LINKE vom 11.11.2020**

**43.1 Vorlage: FB 01/0011/WP18**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt beschließt einstimmig die von der Fraktion DIE LINKE mit Schreiben vom 11.11.2020 beantragte Umbesetzung.

**zu Umbesetzungsantrag der FDP-Fraktion vom 13.11.2020**

**43.2 Vorlage: FB 01/0015/WP18**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt beschließt einstimmig die von der FDP-Fraktion mit Schreiben vom 13.11.2020 beantragte Umbesetzung.

**zu 44 Mitteilungen der Verwaltung**

Es liegen keine Mitteilungen vor.

## zu 45 Bestimmung der stellvertretenden Ausschussvorsitzenden

Vorlage: FB 01/0005/WP18

### Beschluss:

Der Rat der Stadt nimmt einstimmig zur Kenntnis, dass auf Vorschlag der Fraktionen für die in der Ratssitzung am 04.11.2020 erfolgten Zugriffe folgende Ratsmitglieder als stellvertretende Vorsitzende benannt werden:

Ausschuss für Arbeit, Wirtschaft und Regionalentwicklung  
Stv. Birdal Dolan (Grüne)

Ausschuss für Schule und Weiterbildung  
Holger Brantin (CDU)

Ausschuss für Soziales, Integration und Demographie  
Peter Tillmanns (CDU)

Ausschuss für Umwelt und Klimaschutz  
Jöran Stettner (Grüne)

Ausschuss für Wissenschaft und Digitalisierung  
Daniel Hecker (CDU)

Betriebsausschuss Aachener Stadtbetrieb  
Kaj Neumann (Grüne)

Betriebsausschuss Eurogress  
Achim Ferrari (Grüne)

Betriebsausschuss Gebäudemanagement  
Klaus-Dieter Jacoby (CDU)

Betriebsausschuss Kultur und Theater  
Dr. Susanne Kütke (Grüne)

Betriebsausschuss VHS  
Maria Keller (SPD)

Bürgerforum  
Hilde Scheidt (Grüne)

Finanzausschuss  
Hermann Josef Pilgram (Grüne)

Mobilitätsausschuss

Peter Blum (FDP)

Personal- und Verwaltungsausschuss

Ellen Begolli (Die Linke)

Planungsausschuss

Norbert Plum (SPD)

Rechnungsprüfungsausschuss

Boris Linden (SPD)

Sportausschuss

Hildegard Pitz (CDU)

Wahlprüfungsausschuss

Sophie Kütke (Grüne)

Wohnungs- und Liegenschaftsausschuss

Dr. Sebastian Breuer (Grüne)

**zu 46 Wahl der städtischen Vertreter\*innen in Gesellschaften, Verbänden und sonstigen Organisationen**

**Vorlage: FB 01/0007/WP18**

**Beschluss:**

Der Rat der Stadt nimmt die Erläuterungen der Verwaltung zur Entsendung der städtischen Vertreter\*innen in Gesellschaften, Verbände und sonstige Organisationen einstimmig zur Kenntnis.

**zu 47 Sondernutzungen für Gastronomie**

**hier: temporäre Ergänzung der Sondernutzungssatzung bezügl. Außengastronomie gemäß § 8 Sondernutzungssatzung**

**Vorlage: B 03/0167/WP17-1**

Dieser Tagesordnungspunkt wurde auf die nächste Sitzung verschoben.

**zu 48 Ratsantrag Nr. 013/18 der Ratsfrau Epstein, DIE LINKE, vom 10.11.2020: "Aachen wird sicherer Hafen"**

Diese Vorlage wurde auf die nächste Sitzung verschoben.

**zu 49 Benennung der Ausschussvorsitzenden und der stellvertr. Ausschussvorsitzenden****Vorlage: FB 01/0012/WP18****Beschluss:**

Der Rat der Stadt nimmt einstimmig zur Kenntnis, dass auf Vorschlag der Fraktionen für die in der Ratssitzung am 04.11.2020 erfolgten Zugriffe folgende Ratsmitglieder als Vorsitzende bzw. stellvertretende Vorsitzende benannt werden:

<b>Ausschussbezeichnung</b>	<b>Vorsitzende/r</b>	<b>Stellvertr. Vorsitzende/r</b>
Ausschuss für Arbeit, Wirtschaft und Regionalentwicklung	Holger Brantin - CDU	Birdal Dolan - Grüne
Ausschuss für Wissenschaft und Digitalisierung	Hermann-Josef Pilgram, Grüne	Daniel Hecker - CDU
Ausschuss für Soziales, Integration und Demographie	Leo Deumens – DIE LINKE	Peter Tillmanns – CDU
Ausschuss für Umwelt und Klimaschutz	Iris Lürken – CDU	Jöran Stettner - Grüne
Betriebsausschuss Aachener Stadtbetrieb	Daniela Parting – SPD	Kai Neumann – Grüne
Betriebsausschuss Eurogress	Klaus-Dieter Jacoby – CDU	Achim Ferrari – Grüne
Betriebsausschuss Gebäudemanagement	Carsten Schaadt – Grüne	Klaus-Dieter Jacoby – CDU
Betriebsausschuss Kultur und Theater	Maria Keller – SPD	Susanne Kütke – Grüne
Betriebsausschuss VHS	Lisa Weskamp – Grüne	Maria Keller – SPD
Bürgerforum	Mathias Dopatka – SPD	Hilde Scheidt – Grüne
Finanzausschuss	Boris Linden – SPD	Hermann-Josef Pilgram - Grüne
Hauptausschuss	OBMin Frau Keupen	Wahl aus der Mitte des Ausschusses
Kinder- und Jugendausschuss	Wahl aus der Mitte des Ausschusses	Wahl aus der Mitte des Ausschusses
Mobilitätsausschuss	Monika Wenzel – Grüne	Peter Blum – FDP
Personal- u. Verwaltungsausschuss	Annika Fohn – CDU	Ellen Begolli – DIE LINKE
Planungsausschuss	Michael Rau – Grüne	Norbert Plum – SPD
Rechnungsprüfungsausschuss	Matthias Achilles – Zukunft	Boris Linden – SPD
Ausschuss für Schule und Weiterbildung	Ulla Griepentrog – Grüne	Holger Brantin – CDU
Sportausschuss	Sebastian Breuer – Grüne	Hildegard Pitz – CDU
Wahlprüfungsausschuss	Iris Lürken – CDU	Sophie Kütke – Grüne
Whgs.u.Liegenschaftsausschuss	Norbert Plum – SPD	Sebastian Breuer – Grüne